

Zeitschrift: Der Fourier : offizielles Organ des Schweizerischen Fourier-Verbandes und des Verbandes Schweizerischer Fouriergehilfen

Herausgeber: Schweizerischer Fourierverband

Band: 69 (1996)

Heft: 3

Artikel: Kein Verständnis

Autor: [s.n.]

DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-519945>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 16.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Colin Powell arbeitet in der Clinton-Administration mit Les Aspin als neuem Secretary of Defence zusammen. Es wird eine Bottom up Review aller bewaffneten Streitkräfte durchgeführt. Im Sommer 1993 werden die US-Streitkräfte nach ihrem problematischen Einsatz aus Somalia abgezogen.

Colin Powell wird am 20. September 1993 als Chairman im Pentagon und zehn Tage später in Fort Myer, Virginia, von den Streitkräften verabschiedet. Damit beendet Colin Powell seine 35jährige militärische Karriere und tritt als 56jähriger zurück.

Aktiver Ruhestand

Kurz nach seinem Rücktritt wird er mit seiner Frau von der englischen Königin im Buckingham Palast in Audienz empfangen. Im September 1994 nimmt er mit dem ehemaligen Präsidenten Carter und Senator Sam Nunn an einer Vermittlungsmmission in Haiti teil; wenig später landen amerikanische Truppen und ein unblutiger Machtwechsel kann stattfinden.

Will nicht Präsident werden

Neben seiner ausgedehnten Vortragstätigkeit entsteht seine umfangreiche Biographie, die im Herbst 1995 erscheint. Seit seiner Pensionierung wird Colin Powell als möglicher Präsidentschaftskandidat (der Republikaner) für 1996 gehandelt. Nachdem er lange mit einer Stellungnahme zurückgehalten hat, lehnt Colin Powell eine Kandidatur in einer Erklärung Ende 1995 ab.

Warum war eigentlich Colin Powell als Soldat so erfolgreich? Vielleicht helfen seine nachstehenden Regeln (siehe Box) weiter auf dem Weg zum Erfolg.

Kein Verständnis

Am Jahresrapport der Felddivision 6 nahm der Kommandant, Divisionär Ulrico Hess, kein Blatt vor den Mund. In seinem Referat streifte er ebenfalls die Situation der zahlreichen Militär-Drückeberger:

Kein Verständnis zeigte der Kommandant der Felddivision 6 für die rund 20 000 Armeeingehörigen, die sich jährlich - zum Teil auf dem «blauen Weg», das heisst im Klartext mit Arztzeugnissen - bei der Armee abmelden. Dieser Trend sei

vermehrt auch bei Offizieren festzustellen, was von Pflichtvergeessenheit zeuge. Hess verschwiegen indessen nicht, dass es unter den heutigen wirtschaftlichen Bedingungen nicht einfach ist, eine militärische Karriere mit der beruflichen Laufbahnplanung in Einklang zu bringen. Am Schluss seiner Ausführungen rief Divisionär Ulrico Hess dazu auf, den grundsätzlichen leistungswilligen Soldaten eine erlebnis- und anforderungsreiche Ausbildung zu bieten.

(Quelle: «Neue Zürcher Zeitung» 15.1.'96)

Colin Powells 13 Lebensweisheiten zum erfolgreichen Soldaten

1. *Es ist nicht so schlimm, wie du denkst. Es wird am Morgen besser aussehen.*
2. *Werde böse, aber komme darüber hinweg.*
3. *Vermeide dein ich so nahe bei deiner Stellung zu haben, dass wenn deine Stellung fällt, dein ich mitfällt.*
4. *Es kann getan werden!*
5. *Sei vorsichtig, was du auswählst. Du wirst es erhalten.*
6. *Lasse nicht ungünstige Tatsachen im Weg einer guten Entscheidung stehen.*
7. *Du kannst nicht für einen andern die Auswahl treffen. Du solltest nicht jemand anderes für dich entscheiden lassen.*
8. *Beachte kleine Dinge.*
9. *Schaffe Vertrauen.*
10. *Bleibe ruhig. Sei freundlich.*
11. *Habe eine Vision. Sei fordernd.*
12. *Lass' dir keinen Rat von Ängstlichen und Neinsagern geben.*
13. *Dauernder Optimismus ist ein Kräftevervielfacher.*

Quelle: Powell Colin L., My American Journey, New York 1995